

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix – Travail – Patrie

MINISTERE DE L'ELEVAGE, DES PECHEES
ET DES INDUSTRIES ANIMALES

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES
MARCHES

REPUBLIC OF CAMEROON

Peace – Work – Fatherland

MINISTRY OF LIVESTOCK, FISHERIES
AND ANIMAL INDUSTRIES

INTERNAL TENDER'S BOARD

N° 026/DCE/MINEPIA/CIPM/2024 DU 3.0.MAI.2024 APRES ACCORD DE GRE A GRE N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 DU 16 MAI 2024, RELATIF A LA CONSTRUCTION DE L'EXTENSION DU BATIMENT R+2 DEVANT ABRITER LE CONTROLE FINANCIER DU MINISTERE DE L'ELEVAGE, DES PECHEES ET DES INDUSTRIES ANIMALES (MINEPIA).

1. Objet de la consultation

Dans le but de l'amélioration du cadre de travail de ses collaborateurs, le Ministre de l'Elevage, des Pêches et des Industries Animales (MINEPIA) a sollicité et obtenu, par correspondance N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 DU 16 MAI 2024, une autorisation de passer le marché relatif aux travaux de Construction de l'extension du bâtiment R+2 devant abriter le contrôle financier du Ministère de l'Elevage, de Pêches et des Industries Animales, au titre de l'exercice 2024.

2. Consistance des travaux

Les travaux comprennent les tâches suivantes, dont la liste n'est pas exhaustive :

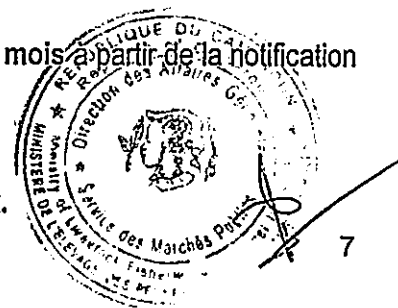
- o Travaux Préparatoires ;
- o Travaux de Gros Œuvre
 - Terrassement ;
 - Fondation ;
 - Elévations rez-de-chaussée, étage 1 et étage 2 ;
 - Chainage haut ;
 - Charpente - Couverture ;
 - Travaux de Plomberie (alimentation et évacuation) ;
 - Travaux d'Electricité courant fort et faible ;
 - VRD.
- o Second œuvre
 - Revêtement et enduits ;
 - Travaux de menuiseries (bois, métallique et aluminium) ;
 - Peinture ;
 - Electricité équipements et climatisation ;
 - Plomberie (équipements) ;
 - Protection incendie.

3. Délai d'exécution

Le délai d'exécution prévu pour la réalisation des travaux est de six (06) mois à partir de la notification de l'ordre de service de commencer les travaux.

4. Allotissement

Les travaux, objet du présent Appel d'Offres seront effectué en un seul lot.



5. Coût prévisionnel

Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est de quatre-vingt millions (80 000 000) Francs CFA TTC.

6. Participation et origine

La consultation s'adresse à l'entreprise ENGINEERING BUILDING AND SERVICES B.P. : 7681 Yaoundé, Tel : 677 639 476 suivant les termes de la correspondance N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 DU 16 MAI 2024 autorisant le Ministère de l'Elevage, des Pêches et des Industries Animales à passer le marché relatif aux travaux de Construction de l'extension du bâtiment R+2 devant abriter le contrôle financier par voie de gré-à-gré.

7. Financement

Les travaux objet de la présente consultation sont financés par le Budget d'Investissement Public du MINEPIA, Exercice 2024 sur la ligne d'imputation budgétaire N° 58 31 059 01 340010 523111 951.

8. Consultation du dossier de consultation

Le dossier de consultation peut être consulté aux heures ouvrables au Service des Marchés Publics du MINEPIA, sis à Mvog-Betsi/Yaoundé, téléphone : 222 22 45 41, et sur le site de l'Agence de Régulation des Marchés Publics (www.armacm.cm) ainsi que la plateforme de passation électronique des marchés COLEPS (www.marchespublics.cm), dès publication du présent avis et en ligne.

9. Acquisition du dossier de consultation

Le dossier de consultation peut être obtenu au Service des Marchés Publics du MINEPIA, sis à Mvog-Betsi/Yaoundé, téléphone : 222 224 541, dès publication du présent avis, contre versement d'une somme non remboursable de soixante-dix mille (70 000) francs CFA, payable au Trésor Public.

10. Remise des offres

Chaque offre sera rédigée en français ou en anglais.

- Pour la soumission hors ligne, l'offre en sept (07) exemplaires dont l'original et six (06) copies marqués comme tels, devra parvenir au Service des Marchés Publics du MINEPIA, sis à Mvog-Betsi/Yaoundé, téléphone : 222 224 541, au plus tard le 07 JUIN 2024 à 13 heures et devra porter la mention :

026 AVIS DE DOSSIER DE CONSULTATION D'ENTREPRISES
N°/DCE/MINEPIA/CIPM/2024 DU APRES AUTORISATION DE GRE A GRE N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 DU 16 MAI 2024, RELATIF A LA CONSTRUCTION DE L'EXTENSION DU BATIMENT R+2 DEVANT ABRITER LE CONTROLE FINANCIER DU MINISTERE DE L'ELEVAGE, DES PECHEES ET DES INDUSTRIES ANIMALES (MINEPIA).

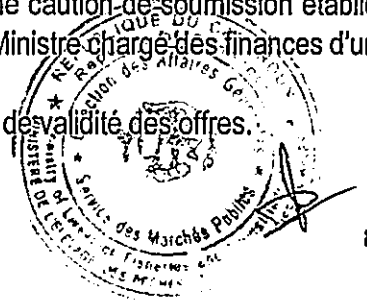
« À N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

- Pour la soumission en ligne, l'offre devra être transmise par le soumissionnaire sur la plateforme COLEPS au plus tard le 07 JUIN 2024 à 13 heures. Une copie de sauvegarde de l'offre sous format PDF, enregistrée sur clé USB ou CD/DVD, devra être transmise sous pli scellé avec l'indication claire et lisible « copie de sauvegarde » au Service des Marchés Publics du MINEPIA, sis à Mvog-Betsi/Yaoundé, téléphone : 222 224 541, en plus de la mention ci-dessus dans les délais impartis.

11. Cautionnement provisoire

Chaque Soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives une caution de soumission établie par une banque de 1er ordre ou une compagnie d'assurance agréée par le Ministre chargé des finances d'un montant de Un million six cent milles (1 600 000) Francs CFA.

Cette caution sera valable pendant trente (30) jours au-delà de la date de validité des offres.



12. Recevabilités des offres

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou autorité administrative compétente, conformément aux stipulations du règlement particulier de l'appel d'offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois.

Toute offre incomplète, conformément aux prescriptions du dossier de consultation, sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence ou la non-conformité de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre ou compagnie d'assurance agréée par le ministère chargé des finances ou le non-respect des modèles des pièces du dossier de consultation, entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

13. Ouverture des plis

L'ouverture des offres aura lieu en un temps, le 07 JUIN 2024 à 14 heures par la Commission Interne de Passation des Marchés du MINEPIA dans la salle de ladite sise à Mvog-Betsi.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandatée.

14. Critères d'évaluations

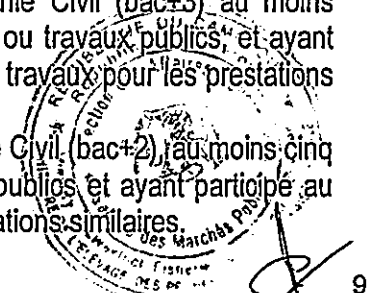
14.1 Principaux critères éliminatoires

- Absence ou non-conformité d'une pièce administrative dans un délai de 48h à l'exception de la caution de soumission;
- Absence ou non-conformité de la caution de soumission à l'ouverture ;
- Fausse (s) déclaration ou pièce falsifiée ;
- Absence de la déclaration sur l'honneur de n'avoir pas abandonné un marché au cours des trois (03) dernières années et que l'entreprise ne figure pas sur la liste des entreprises défaillantes annuellement établie par le Ministre des Marchés Publics ;
- Absence de l'attestation de visite du site signé sur l'honneur ;
- Absence d'un prix unitaire quantifié, dans le bordereau des prix unitaire et le sous détail des prix unitaires ;
- Non satisfaction d'au moins 71 % des critères essentiels.

14.2 Les critères essentiels

Les critères relatifs à la qualification des candidats porteront sur :

- 1 Chiffre d'affaires moyen supérieur ou égal à cent cinquante millions (150 000 000) de FCFA des trois dernières années
- 2 Attestation de surface financière de quarante-cinq (45 000 000) de FCFA
- 3 **Références générales de l'entreprise et dans le domaine justifié**
Le soumissionnaire produira la preuve d'avoir déjà exécuté au moins trois marchés similaires de même envergures sur les cinq dernières années, avec le montant desdits marchés, les coordonnées des responsables du projet ou du Maître d'Ouvrage ainsi que les documents justificatifs (copies des marchés ou lettres commande première page, devis si nécessaire et dernière pages, PV de réception certifiant la bonne exécution des marchés et/ou la mainlevée)
- 4 **Expérience du personnel d'encadrement :**
 - Conducteur des travaux : Ingénieur des travaux de Génie Civil (bac+3) au moins possédant dix (10) ans d'expérience dans le domaine de bâtiment ou travaux publics, et ayant participé au moins à trois (03) projets en qualité de conducteur des travaux pour les prestations similaires
 - Chef de chantier : technicien supérieur des travaux du Génie Civil (bac+2) au moins cinq (05) ans d'expériences dans le domaine de bâtiment ou travaux publics et ayant participé au moins à deux (02) projets en qualité de chef chantier pour les prestations similaires.



- Responsable du laboratoire géotechnique : un (01) technicien supérieur du génie civil (Bac +2) ayant une expérience de trois (03) ans moins dans le domaine géotechnique.

N.B : joindre pour chaque candidat : un CV signé, daté et N° de téléphone ; une Copie du Diplôme légalisée.

- 5 **Disponibilité du matériel et des équipements essentiels justifiés** : (en propriété ou en location) : un (01) camion benne, un (01) Pick-up de liaison, un (01) matériel topographique pour les implantations, une (01) bétonnière et le petit matériel de chantier, matériel géotechnique.
- 6 **Méthodologie et organisation du chantier** (suivi des travaux, cohérence du chronogramme, compréhension du projet, approvisionnement en matériaux, planning des travaux)
- 7 **Preuves d'acceptation des clauses du marché** (CCAP et CCTP paraphés et signés avec la mention « lu et approuvé »).

NB : Toutes les pièces certifiées conformes par une autorité administrative compétente et datant de moins de 03 mois.

Les offres n'ayant pas satisfait à au moins 71% de ces critères lors de l'analyse technique, seront jugées techniquement non qualifiées et ne pourront pas accéder à l'analyse financière.

15. Attribution

Le Maître d'Ouvrage attribuera le Marché au Soumissionnaire dont l'offre a été reconnue conforme pour l'essentiel aux prescriptions du Dossier de consultation et évaluée la moins-disante en incluant le cas échéant les rabais proposés.

16. Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant quatre-vingt-dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

17. Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables à la Direction des Affaires Générales/Service des Marchés Publics du MINEPIA, téléphone 222 224 541.

NB : « pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un SMS au MINMAP aux numéros suivants : 673 20 57 25 / 699 37 07 48 ». /-

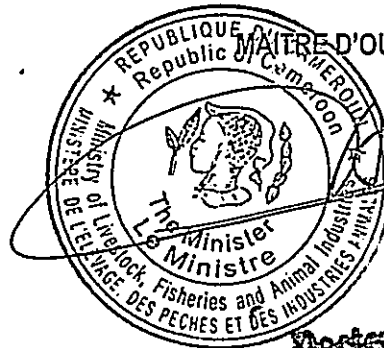
Yaoundé, le 30 MAI 2024

LE MINISTRE DE L'ELEVAGE, DES PECHEES
ET DES INDUSTRIES ANIMALES,

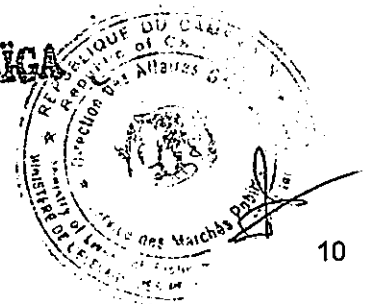
MAÎTRE D'OUVRAGE,

Ampliations :

- MINMAP ;
- ARMP ;
- SOPECAM ;
- CIPM (président) ;
- Service des marchés ;
- MINDCAF ;
- Chronos/Archives .



Docteur TAIGA



REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix – Travail – Patrie

MINISTERE DE L'ELEVAGE, DES PECHEES
ET DES INDUSTRIES ANIMALES

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES
MARCHES

REPUBLIC OF CAMEROON
Peace – Work – Fatherland

MINISTRY OF LIVESTOCK, FISHERIES
AND ANIMAL INDUSTRIES

INTERNAL TENDER'S BOARD

No. 026 CONSULTATION NOTICE FOR COMPANIES
No. /DCE/MINEPIA/ITB/2024 OF 05 MAY 2024 FOLLOWING THE PRIVATE
AGREEMENT N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 OF THE 16TH MAY 2024,
RELATING TO THE CONSTRUCTION OF THE EXTENSION OF A TWO-STOREY BUILDING
FOR THE FINANCIAL AUDIT OFFICES OF THE MINISTRY OF LIVESTOCK, FISHERIES
AND ANIMAL INDUSTRIES (MINEPIA).

1. Purpose of the Consultation File

The Minister of Livestock, Fisheries and Animal Industries (MINEPIA) has requested and obtained by correspondence N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 of the 16th may 2024, an authorisation to issue the contract for construction works of the extension of a two-storey building for the Financial Audit of the Ministry of Livestock, Fisheries and Animal Industries for the 2024 Financial Year, within the framework of improving the working conditions of its staff.

2. Nature of the services

The works include the following tasks, but the list is not limited to this:

- Preliminary works ;
- Structural works
 - Earthwork,
 - Foundation,
 - Ground-floor elevation, 1st and 2nd Floor,
 - High chain ;
 - Carpentry - Roofing ;
 - Plumbing works (supply and drainage) ;
 - Electrical works (high and low voltage current) ;
 - VRD.
- Finishing works
 - Covering and coatings
 - Carpentry works (wood, metal and aluminium);
 - Painting ;
 - Electrical equipment and air conditioning ;
 - Plumbing (equipment);
 - Fire protection.

3. Execution deadline

The execution deadline for the execution of the works shall be six (06) months à from notification of service order to start works.

4. Allotment

The works, subject of this tender file is executed in a single lot.



5. Estimated Cost

The estimated cost of the operation following prior studies is eighty million (80 000 000) Francs CFA VAT.

6. Participation and origin

The consultation is addressed to ENGINEERING BUILDING AND SERVICES B.P. : 7681 Yaoundé, Tel : 677 639 476 under the terms of correspondence N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 DU 16 MAI 2024 authorizing the Ministry of Livestock, Fisheries and Animal Industries to award the contract for the construction of the extension to the R+2 building housing the financial control department by direct agreement.

7. Financing

These works subject of this Open National Invitation to Tender shall be financed by the Public Investment Budget of MINEPIA, 2024 Financial Year with Budget Head No.58 31 059 01 340010 523111 951.

8. Consultation of consultation file

The consultation file may be consulted during working hours at MINEPIA's Public Procurement Department, located in Mvog-Betsi/Yaoundé, telephone: 222 22 45 41, and on the website of the Agence de Régulation des Marchés Publics (www.armp.cm) and the COLEPS electronic procurement platform (www.marchespublics.cm), as soon as this notice is published and online.

9. Acquisition of the consultation file

The consultation file may be withdrawn at the Public Contracts Service of MINEPIA, located at Mvog-Betsi/Yaoundé, telephone: 222 224 541, as soon as this notice is published, against payment of a non-refundable sum of seventy thousand (70 000) francs CFA, payable at the Public Treasury.

10. Submission of bids

Each bid shall be drafted in French or in English.

- For off-line submission ,each bid in seven (07) copies including original and six (06) copies marked as such, should reach the Public Contracts Service of MINEPIA, located at Mvog-Betsi/Yaoundé, telephone : 222 224 541, not later than 07 JUN 2024 at 1 p.m. and marked as follows :

026

CONSULTATION NOTICE FOR COMPANIES

NO. /DCE/MINEPIA/ITB/2024 OF 30 MAI 2024 FOLLOWING THE PRIVATE AGREEMENT N° 02434-24/L/MINMAP/SG/DGMI/DMBEC/CEA5 DU 16 MAI 2024, RELATING TO THE CONSTRUCTION OF THE EXTENSION OF A TWO-STOREY BUILDING FOR THE FINANCIAL AUDIT OFFICES OF THE MINISTRY OF LIVESTOCK, FISHERIES AND ANIMAL INDUSTRIES (MINEPIA).

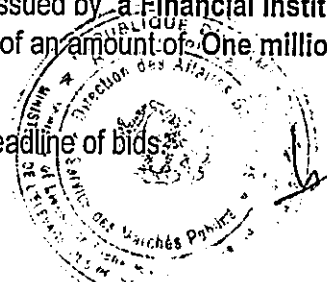
"TO BE OPENED ONLY DURING THE BID-OPENING SESSION"

- For on-line submission, bid shall be sent by the bidder on COLEPS platform no later than 07 JUN 2024 at 1 p.m. A back-up copy of bid in PDF format saved on USB key or CD/DVD shall be transmitted sealed with this clear and readable this "back-up copy" to the Public Contract Services, located at Mvog-Betsi/Yaoundé, telephone : 222 224 541, with the inscription above at the specified deadline.

11. Provisional bid bond

Each bidder must include in his administrative documents a bid bond issued by a Financial Institution or by an insurance company approved by the Minister in charge of Finance of an amount of One million six hundred thousand (1 600 000) Francs CFA.

The validity period of this bid bond is thirty (30) days as from validity deadline of bids.



12. Admissibility of bids

Under pain of rejection, the administrative documents required shall be produced in originals or true copies certified by the issuing service or an administrative authority, in accordance with the specific rules for bid. They must be less than three (03) months

Any incomplete bid in accordance with regulations for tender file shall be declared inadmissible. Especially the absence of a bid bond issued by a first-rate or by an insurance company approved by the Ministry in charge of Finance or failure to comply with the documents in tender file will result to the outright rejection of bid without any recourse.

13. Opening of bids

The bids shall be opened in a single phase, on 07 JUN 2024 at 2 p.m. by the Internal Tender's Board of MINEPIA in its hall located at MVOG-BETSI.

Only bidders may attend this bid-opening dully represented by a person of their choice.

14. Evaluation criteria

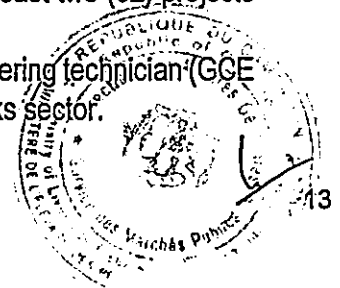
14.1 Main eliminatory criteria

- Absence or non-conform administrative file within 48 hours apart from bid bond;
- Absence or non-conform bid bond at opening;
- False declaration or falsified document;
- Absence of declaration stating that the bidder has not abandoned any public contract for the past three (03) years or is not shortlisted among sanctioned companies annually issued by the Minister of Public Contracts ;
- No site visit certificate signed on honour;
- Absence of a quantified unit price in the unit price schedule and the sub-detail of unit prices ;
- Non-respect of at least 71 % of main criteria.

14.2 Main essential criteria

Criteria for the qualification of candidates concern:

- 1 Average turnover superior or equal to one hundred and fifty million (150 000 000) FCFA during last three years .
- 2 Attestation of financial status of 45 000 000 FCFA
- 3 **General references of company and in the justified sector**
Bidder shall furnish proof of having executed at least three similar contracts within the last five years, with amounts of the said contracts, coordinates of officials of the projects or Contracting Authorities as well as justificatory documents (copies of the first and last pages of contracts or jobbing orders, quotation if necessary, minutes of acceptance certifying the proper execution of these contracts and/or release)
- 4 **Experience of supervisory staff :**
 - **Works Supervisor:** Civil Engineer (bac+3) with at least ten (10) years of experience in the Public Works sector, and having executed at least three (03) as Works Supervisor for similar services.
 - **Site foreman :** Senior Technician of Civil Works (bac+2), with at least five (05) years of experience in Building or Public Works sector and having executed at least two (02) projects as Site foreman for similar services.
 - **Manager of geotechnical laboratory :** one (01) senior civil engineering technician (GCE A-Level +2) with at least three (03) years in building or public works sector.



N.B : Attach for each candidate : a CV signed, dated and a telephone number ; a certified copy of the Certificate.

- 5 Availability of justified material and equipment: (owned or rented): one (01) dump truck, one (01) liaison Pick-up, one (01) topographic material for site layouts, one (01) concrete mixer and small building material, geotechnical equipment.
- 6 Methodology and organisation of site (monitoring of works, management of timetable, understanding of project, supply of materials, work schedule.)
- 7 Proof of acceptance of contract clauses (CCAP and CCTP initialled and signed with the words "read and approved").

NB: All true copies certified by a competent administrative authority and less than 3 months old.

Bids failing to satisfy at least 71% de of these criteria during the technical analysis shall be deemed technically unqualified and shall not be able to proceed to the financial analysis.

15. Award

The Contracting Authority shall award the contract to bidder whose bid has been recognised conform to the provisions of the tender file and having the lowest financial bid including any discount offered.

16. Validity of bids

Bidders will remain committed to theirs offers for ninety (90) days à from the deadline set for the submission of bids.

17. Complementary information

Complementary information may be obtained during working hours from the Directorate for General Affairs/ Public Contracts Service of MINEPIA, telephone 222 224 541.

NB: "For any attempt of consumption, contact by call or SMS the MINMAP at the following numbers: 673 20 57 25 / 699 37 07 48". /-

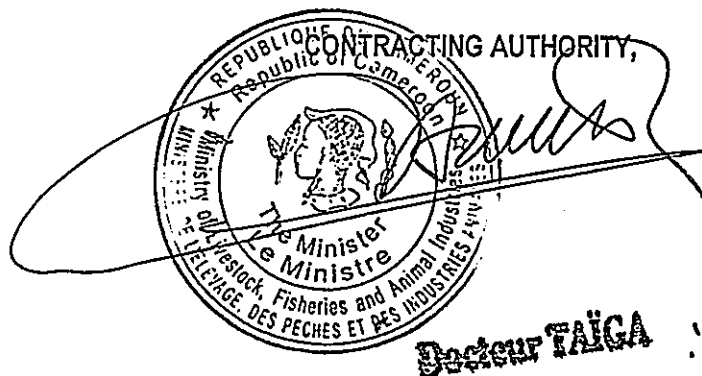
Yaoundé, on 30 MAI 2024

THE MINISTER OF LIVESTOCK, FISHERIES
AND ANIMAL INDUSTRIES,

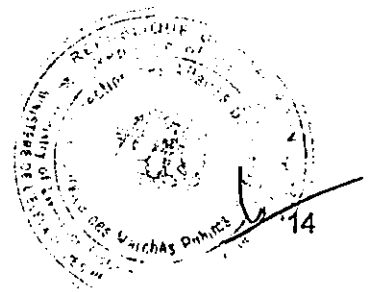
CONTRACTING AUTHORITY,

Copies:

- MINMAP;
- ARMP;
- SOPECAM;
- ITB (President);
- Public Contract Service;
- MINDCAF;
- Chronos/Archives.



Docteur TAÏGA



14